



УКРАЇНА
ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА КОМІСІЯ

01196, м. Київ, пл. Лесі Українки, 1

тел./факс: (+380 44) 286-82-88, www.cvk.gov.ua

Л.Б. 01. 2012 № 21-66-94

на № _____ від _____

Голові
Спілки українців у Португалії
Павлу САДОСІ

Rua Félix Correia №1, 2-Esq. 1500-271
Lisboa, Portugal

ukrspilka@gmail.com

Шановний пане Садоха!

На Ваш запит від 15 січня 2012 року, який надійшов до Центральної виборчої комісії 16 січня 2012 року, щодо реалізації права голосу на виборах народних депутатів України виборцями, які проживають або на день проведення голосування із цих виборів перебуватимуть на відповідній території іноземної держави, повідомляю.

Підставою реалізації виборцем свого права голосу на виборах є його включення до списків виборців на виборчій дільниці.

Списки виборців для кожної закордонної виборчої дільниці складаються на основі відомостей Державного реєстру виборців (далі – Реєстр), створеного для державного обліку громадян України, які мають право голосу відповідно до статті 70 Конституції України.

Порядок звернення особи за власною ініціативою до органу ведення Реєстру щодо включення до бази даних Реєстру або зміни його персональних даних визначається статтями 19 та 20 Закону України "Про Державний реєстр виборців".

Зокрема, в разі якщо особа, яка проживає чи перебуває за межами України, не залежно від того, чи перебуває вона на консульському обліку, набула права голосу або має право голосу, однак виявила, що її не включено до Реєстру, вона може звернутися щодо свого включення до Реєстру до закордонної дипломатичної установи України за місцем проживання чи перебування із заявою за формою, встановленою Центральною виборчою комісією. До заяви додається копія пред'явленого документа, що посвідчує особу і підтверджує громадянство виборця, – паспорт громадянина України для виїзду за кордон, дипломатичний паспорт, службовий паспорт або

тимчасове посвідчення громадянина України (якщо особа недавно набула громадянства України). Керівник закордонної дипломатичної установи України невідкладно передає заяву органу ведення Державного реєстру виборців у Міністерстві закордонних справ України.

Крім того, виборець, який проживає чи перебуває за межами України, в разі зміни його персональних даних, зокрема виборчої адреси, може особисто звернутися до відповідної закордонної дипломатичної установи України із заявою про внесення змін до його персональних даних у Реєстрі. До заяви додаються документи (копії документів), що підтверджують ці зміни. У разі якщо до заяви додаються копії документів, їх оригінали пред'являються органу ведення Реєстру. При цьому закордонна дипломатична установа України невідкладно передає заяву разом з документами (їх копіями), що додаються до неї, органу ведення Реєстру в Міністерстві закордонних справ України.

Відповідно до частини першої статті 21 Закону України "Про Державний реєстр виборців" виборець, який проживає або перебуває за межами України, може особисто подати запит, щодо змісту його персональних даних у Реєстрі, до закордонної дипломатичної установи України за місцем проживання чи перебування, пред'явивши при цьому паспорт громадянина України для виїзду за кордон, дипломатичний паспорт, службовий паспорт або тимчасове посвідчення громадянина України (якщо особа недавно набула громадянства України). Закордонна дипломатична установа України невідкладно передає запит органу ведення Реєстру в Міністерстві закордонних справ України.

Орган ведення Реєстру, який отримав запит, не пізніше ніж на третій робочий день після отримання запиту надсилає на виборчу адресу виборця роздруковані в повному обсязі його персональні дані, зазначені у частині першій статті 6, частині першій статті 7 Закону України "Про Державний реєстр виборців", що містяться у відповідному записі Реєстру. Зазначені дані засвідчуються підписом керівника органу ведення Реєстру та скріплюються печаткою цього органу.

Порядок складання та уточнення списків виборців на закордонних виборчих дільницях під час виборів народних депутатів України визначено статтею 44 Закону України "Про вибори народних депутатів України", згідно з якою після утворення закордонних виборчих дільниць орган ведення Державного реєстру виборців у Міністерстві закордонних справ України складає попередні списки виборців для кожної закордонної виборчої дільниці відповідно до Закону України "Про Державний реєстр виборців". До таких списків включаються громадяни України, яким виповнилося або на день голосування виповниться 18 років, які мають право голосу на виборах та виборча адреса яких знаходиться за межами України.

Один примірник попереднього списку виборців на паперовому носії передається Міністерством закордонних справ України до відповідних дільничних виборчих комісій не пізніше як за двадцять два дні до дня голосування. Дільнична виборча комісія закордонної виборчої дільниці наступного дня після отримання попереднього списку виборців надає його для загального ознайомлення у приміщенні дільничної виборчої комісії.

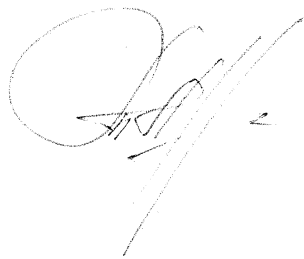
При цьому слід наголосити, що виборець, який проживає чи перебуває в Україні, та перебуватиме в день голосування за її межами, не пізніше як за п'ять днів до дня голосування може звернутися з мотивованою заявою про тимчасову зміну місця його голосування без зміни виборчої адреси до органу ведення Державного реєстру виборців за своєю виборчою адресою або до органу ведення Державного реєстру виборців у Міністерстві закордонних справ України.

Крім того, виборець особисто може подати заяву щодо неправильностей у попередньому списку виборців на закордонній виборчій дільниці, до якої додаються необхідні документи (копії документів), до відповідної дільничної виборчої комісії не пізніше як за п'ять днів до дня голосування. Така заява розглядається виборчою комісією протягом одного дня. Заява, подана після зазначеного строку, не розглядається.

Після виготовлення уточненого списку виборців на закордонній виборчій дільниці зміни до нього, зокрема, у день виборів можуть вноситися головою або заступником голови та секретарем цієї виборчої комісії виключно шляхом виправлення неточностей та технічних описок, а саме: неправильне написання прізвища, власного імені (усіх власних імен), по батькові (за наявності), дати народження, номера будинку, квартири місця проживання (у разі, якщо, незважаючи на такі технічні описки, є зрозумілим, що до списку виборців включено саме того виборця, який прибув на виборчу дільницю для голосування). Таке виправлення засвідчується підписом голови або заступника голови чи секретаря дільничної виборчої комісії у графі "Примітки".

З повагою

Секретар
Центральної виборчої комісії



Т. ЛУКАШ